

229945-2026 - Mise en concurrence

Allemagne – Travaux de construction de caténaires – Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/
Nürnberger Straße, Los 1.4 Ausrüstung Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

OJ S 65/2026 02/04/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

Adresse électronique: tino.richter@dvbag.de

Forme juridique de l'acheteur: Entreprise publique

Activité de l'entité adjudicatrice: Services de chemin de fer urbain, de tramway, de trolleybus
ou d'autobus

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/ Nürnberger Straße, Los 1.4 Ausrüstung

Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

Description: Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/ Nürnberger Straße, Los 1.4 - Ausrüstung

Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

Identifiant de la procédure: b8649712-ce38-4242-a7df-3d83a6585e1c

Identifiant interne: 2026_00045_02

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45234160 Travaux de construction de caténaires

2.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Pays: Allemagne

Informations complémentaires: DED21

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: #Bekanntmachungs-ID: CXS0YE5YT8DH1TDE#

Base juridique:

Directive 2014/25/UE

sektvo -

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Manquement à des obligations liées à des motifs d'exclusion purement nationaux:

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Campuslinie TA 1.2 Nossener Brücke/ Nürnberger Straße, Los 1.4 Ausrüstung

Fahrleitung DVB einschl. Erdbau

Description: nachfolgend eine Zusammenstellung der Grobmengen für das Los 1.4: - 1.390 m Einfachfahrleitung bzw. Fahrdrabt einschließlich Quertragwerken zurückbauen - 555 m Kettenwerk zurückbauen - 38 Stck Mast (1 Stck Beton, 37 Stck Stahl) demontieren und entsorgen, einschl. Fundamente - 4 Stck Stahlmast wiederverwendungsfähig demontieren - 1 Stck Anfahrschutz Fahrleitungsmast demontieren und entsorgen - 3 Stck Anstrich vorhandener Maste ertüchtigen - 2 Stck Gründungsrohr / Köcher (vorhanden) säubern - 78 Stck Rohrgründung herstellen, einschließlich Erdbau - 31 Stck Blockfundament herstellen, einschließlich Erdbau - 109 Stck Stahl-Achtkantmaste als Einsetzmaste, liefern und einbauen; davon: 8 Stck als Nachspannmast (teilw. kombiniert mit Beleuchtung und / oder LSA) 26 Stck kombiniert mit öffentlicher Beleuchtung 17 Stck kombiniert mit Lichtsignalanlagen 6 Stck kombiniert mit öffentlicher Beleuchtung und Lichtsignalanlagen 4 Stck mit Einspeisung 3 Stck mit Streckentrennung - 10 Stck Stahl Achtkantmaste als Aufsetzmaste liefern und einbauen; davon: 2 Stck als Nachspannmast 4 Stck kombiniert mit Lichtsignalanlagen - 2 Stck bauzeitliche Einspannmaste nach Wahl des AN liefern, einbauen, vorhalten, nach Nutzung demontieren und abtransportieren - 1 Stck Anfahrschutz Fahrleitungsmast liefern und montieren - 3 Stck Neubau Quertragwerke für EF (Querüberspannung) - 1 Stck Neubau Quertragwerke für EF mit uRi für Trennung - 4 Stck Ausleger Einfachfahrleitung ein, Gleis, liefern und montieren - 1 Stck Ausleger Einfachfahrleitung, zwei Gleise, liefern und montieren - 17 Stck Neubau Quertragwerke für KF (Querfelder) mit einem oder mehreren Richtseilen - 68 Stck Ausleger für Kettenwerk, ein Gleis, liefern und montieren - 11 Stck Ausleger für Kettenwerk, zwei Gleise, liefern und montieren - 7 Stck LSA-Ausleger liefern und montieren - 1 Stck beigestelltes Weichenlagesignal montieren - 39 Stck Bogenabzug (Fahrdrabt oder Tragseil, einfach oder Spitze) liefern und montieren - 1 Stck Querbalken / Traverse demontieren, einlagern und wiederaufbauen - 1 Stck Festpunkt für Kettenwerk, zwei Gleise, im Querfeld, liefern und montieren - 2 Stck Radnachspannung, 1x10 kN, Gewichtsführung im Mast (Gewichte halbrund), liefern und montieren - 6 Stck Radnachspannung, 2x10 kN, Gewichtsführung im Mast (Gewichte halbrund), liefern und montieren - 2 Stck Radnachspannung, 1x10 kN, Gewichtsführung im Mast (Gewichte rund), liefern und montieren - 2 Stck Federnachspannung mit konstanter Zugkraft ("Tensorex") liefern und montieren - 800 m Neubau Einfachfahrleitung einschl. Elt.-Verbinder, Regulierung - 4.730 m Neubau Kettenwerk einschl. Hänger, Elt.-Verbinder, Regulierung - 205 m Bahnstromkabel verlegen - 4 Stck Neubau Speisepunkt für Kettenwerk, zwei Gleise - 2 Stck Neubau Streckentrennung für Kettenwerk, zwei Gleise - 1 Stck Neubau Streckentrennung für Einfachfahrleitung, zwei Gleise - 4 Stck Streckentrenner liefern und montieren - 1 Stck Schaltergestänge mit Handantrieb am Mast umsetzen - 1 psch Isolierender Schutz

Identifiant interne: 2026_00045_02

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45234160 Travaux de construction de caténaires

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Pays: Allemagne

Informations complémentaires: DED21

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 09/10/2026

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Non requises

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Certificats délivrés par des instituts de contrôle de la qualité

Description du critère de sélection: Angabe der PQ-Nummer (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben oder Formblatt

Eigenerklärung zur Eignung

Critère: Effectif moyen annuel

Description du critère de sélection: Erklärung Arbeitskräfte (Auf Anforderung der Vergabestelle; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Erklärung zur Zahl der in den letzten 3 Jahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gliedert nach Lohngruppen, mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Freistellungsbescheinigung (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Freistellungsbescheinigung nach § 48b Einkommensteuergesetz

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: GA, HRA und HWK/IHK (Auf Anforderung der Vergabestelle; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Gewerbeanmeldung, Handelsregistrauszug und Eintragung in der Handwerksrolle (Handwerkskarte) bzw. bei der Industrie- und Handelskammer

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Insolvenzplan (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): rechtskräftig bestätigter Insolvenzplan (falls eine Erklärung über das Vorliegen eines solchen Insolvenzplanes angegeben wurde)

Critère: Références sur des travaux spécifiés

Description du critère de sélection: Referenznachweise (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Referenznachweise mit den im Formblatt Eigenerklärung zur Eignung genannten Angaben

Critère: Chiffre d'affaires annuel général

Description du critère de sélection: Umsätze (Auf Anforderung der Vergabestelle; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Umsatz des Unternehmens in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Unbedenklichkeitsbescheinigung Berufsgenossenschaft (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers mit Angabe der Lohnsummen

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Unbedenklichkeitsbescheinigung Finanzamt (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen, falls das Finanzamt eine solche Bescheinigung ausstellt

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Unbedenklichkeitsbescheinigung Sozialkasse (Auf Anforderung der Vergabestelle; Mittels Dritterklärung): Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, falls das Unternehmen beitragspflichtig ist

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: Urkalkulation (Mit dem Angebot; Keine oder anderweitige Formerfordernis):

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: allemand

Date limite de demande d'informations complémentaires: 27/04/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Adresse des documents de marché: <https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXS0YE5YT8DH1TDE/documents>

Canal de communication ad hoc:

URL: <https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXS0YE5YT8DH1TDE>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXS0YE5YT8DH1TDE>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Description de la garantie financière: Vertragserfüllung und Mängelansprüche

Date limite de réception des offres: 12/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 58 Jours

Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:

À la discrétion de l'acheteur, tous les documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit dem Angebot gefordert waren

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: keine

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: non

Forme juridique que doit revêtir un groupe de soumissionnaires auquel un marché est attribué: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigten Vertreter

Arrangement financier: VOB/B

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Ein Nachprüfungsantrag ist nach §160 Abs. 3 S 1 GVB unzulässig, soweit: 1) Der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GVB bleibt unberührt 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Dresdner Verkehrsbetriebe AG

Numéro d'enregistrement: DE140124030

Adresse postale: Trachenberger Straße 40

Ville: Dresden

Code postal: 01129

Subdivision pays (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: tino.richter@dvbag.de

Téléphone: +49 351 8571261

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

8.1. ORG-0002

Nom officiel: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

Numéro d'enregistrement: DE287064009

Adresse postale: Braustraße 2

Ville: Leipzig

Code postal: 04107

Subdivision pays (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: wildrud.kadenbach@lds.sachsen.de

Téléphone: +493419771040

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numéro d'enregistrement: 0204:994-DOEVD-83

Ville: Bonn

Code postal: 53119

Subdivision pays (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Téléphone: +49228996100

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 54f68736-6789-4466-9e34-1daa205dcc7 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 17

Date d'envoi de l'avis: 01/04/2026 14:17:43 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: allemand

Numéro de publication de l'avis: 229945-2026

Numéro de publication au JO S: 65/2026

Date de publication: 02/04/2026